

Número suelto 10 céntimos
Número atrasado 20 »
SUSCRIPCIÓN
En la Isla, al mes. Ptas. 2:00
Resto de España » 3:00
Extranjero, al año. » 50:00

MAHON, JUEVES 5 DE JULIO DE 1934

REDACCION Y ADMINISTRACION:
CALLE DE FERMIN GALAN, 21

DEL PENSAR Y DEL VIVIR

Hay cautivos españoles

(De «El Pueblo».)

Cautivos de moros, como en otros siglos; que cautivos de españoles nadie duda ni ha dudado de su existencia. «Aún hay brujas en España», dijo en una letrilla Bretón de los Herreros y que todavía hay en Africa españoles cautivos lo prueba con su sola presencia José González Enriquez.

Este compatriota era soldado en 1924, cuando el general Primo de Rivera ordenó aquel repliegue que tantos contratiempos motivó, que ocasionó la prisión de periodistas, que causó derrotas, muertos, heridos, prisioneros y que, al fin, fructificó con el desembarco en Alhucemas.

De entonces data el cautiverio de González Enriquez. Los moros le internaron, y de cábila en cábila llegó a los límites meridionales de Marruecos. Diez años ha estado cautivo. Trabajaba como una bestia y comía tan mal como un europeo si a trabajo. Se casó. Tuvo un hijo, escapó y se refugió en Ifni, donde el señor Capaz lo llevó a Canarias. Y ya está en Coin, donde sus padres y sus convecinos le han saludado amorosamente y le han reconocido como tal José González Enriquez.

Ante tanta evidencia no se puede ya negar lo que constantemente ha venido sosteniendo el vulgo.

Era un vago rumor alimentado por la esperanza de las familias, explotado y desacreditado por algunos vividores, puesto en duda por personas discretas y negado rotundamente por personalidades oficiales y por reputaciones de la Prensa.

Ha contribuido a mantener el estado de vacilación la censura aplicada con rigor a las informaciones de las operaciones de 1924. A estas fechas se sabe poco y mal de lo acontecido entonces en Marruecos.

Esta carencia de datos precisos divulgados por la Prensa libre ha favorecido la dubitación. Muy discretamente se razonaba contra la existencia de cautivos, recordando lo sucedido con los militares españoles prisioneros de Abd el-Krim. Los moros, se decía, quieren que los cautivos sean rescatados. ¿Y cómo han de traficar con ellos si los que podían rescatarlos ignoran si viven y suponen que han muerto? Inverosímil se reputaba la leyenda de los cautivos.

Ahora ya es necio dudar. Con su presencia en Coin ha destruido González Enriquez sospechas de fraude y tachas de inverosimilitud y de fantasía. Ahora, como tantas veces, lo discreto resulta torpe y lo inverosímil verdadero.

Hay cautivos. Demuéstralo José González Enriquez, ya en su pueblo. Coin. El rescatado habla de otros compañeros de cautiverio que no han podido huir.

Ante la certidumbre crece la ansiedad de las familias, esperanzadas en que su hijo viva cautivo. Ilusión será muchas veces; pero no en todas, por lo menos en una ocasión han visto los padres de González Enriquez convertidas en realidad sus ilusiones.

Comprobada la existencia de cautivos, hay que emprender rápidamente la redención.

ROBERTO CASTROVIDO

HOY HACE VEINTICINCO AÑOS...

HA TERMINADO LA TEMPORADA DE COMEDIA EN EL TEATRO PRINCIPAL. HA ACTUADO CON GRAN ÉXITO LA COMPANÍA CATALANA DEL SEÑOR CASALS ESTRENANDO DIFERENTES OBRAS.

SE HA CELEBRADO EN GRANADA UN BANQUETE EN HONOR DEL BATALLADOR DIPUTADO REPUBLICANO RODRIGO SORIANO

«distinguidas» — los que siguen al vicecanciller — y los nacionalsocialistas. «Sólo falta — afirmó — que Hitler de la palabra precisa para hacer polvo a la reacción en veinticuatro horas».

Pero Goebbels está lleno de contradicciones, que no pasan de ser, al fin y al cabo, las contradicciones del nacionalsocialismo. Espera en vano la «palabra» del «führer» que dé comienzo a la lucha feroz para poner término a «la reacción conservadora». La lealtad de Hitler para con sus fieles lugartenientes, para con sus queridos «soldados de choque», para con los miles de aventureros que se sumaron a sus filas atraídos por la esperanza del botín, vacila. Es grave la situación. Y es del todo probable que el precio de la «traición» no vaya más allá del bombo y el oropel que pudiera brindarle para regalo de su insaciable vanagloria la Presidencia de la República. No es extraño, pues que al no escucharse «su palabra» Goebbels sospeche que algo se madura detrás de los bastidores. Quizá le haya dado indicio de ello la orden de «vacaciones» de un mes completo que se ha circulado para las tropas de choque. Un mes para que puedan vivir «en familia» los «heroicos soldados» del frente pardo. Pero sin uniformes, sin alabes, sin aparato de ningún género. ¿Se acaban las tropas de choque? A lo mejor.

Las medidas tomadas en los últimos días contra los Cascos de Acero han producido, de rechazo, lamentables repercusiones en las filas nacionalsocialistas. Parece que son éstas las que van a ser licenciadas, a lo mejor indefinidamente. Por lo menos reciben una licencia de un mes.

Si esto no bastase, es posible que «alguien» le sugiriese a Goebbels que no se podía atacar a von Papen a fondo. Y Goebbels es más dúctil que lo que podría creerse. Acaba de anunciar que se termina también, a partir del 30 de junio corriente, la «campana» contra los pesimistas y detractores. Von Papen ha ganado ya un «round» en la pugna entablada con el «izquierdismo nazi». Vamos a ver en qué para todo esto.

El ambiente berlinés es asfixiante para el nacionalsocialismo. Frauendorf, el agresivo líder austriaco, ha recibido repentina, inesperadamente, un portazo en las narices. Se ha suspendido el «homenaje» que se le iba a rendir. El nacionalsocialismo, alemán o austriaco, no está para homenajes. No menos importante que todo esto es el tropiezo que ha sufrido el Tribunal del Pueblo, que conocen nuestros lectores, y que debía empezar a funcionar el 2 del mes entrante. Es curioso. Parece que hasta Shaelmann, el líder comunista, vuelve a ser un personaje, aunque esté en la cárcel. Con razón las gentes se preguntan qué pasa en Alemania. Algo extraordinario. Oído al suelo. No por apagados son menos ominosos los ecos de ruidos lejanos que llegan de Alemania. Dan la impresión de titánicas contiendas en alfombrados salones. La actualidad está de nuevo a la expectativa.

ALEMANIA

Represalias inglesas y resquebrajamiento del nacionalsocialismo

(De «El Sol».)

Ha sido aprobado ya en su segunda lectura — falta la tercera — el proyecto de ley mediante el cual se creará en Inglaterra el «Clearing house» — centro de contratación — con que contesta el Gobierno británico a las decisiones del Gobierno alemán suspendiendo el pago de intereses y amortizaciones de los títulos extranjeros de las deudas Dawes y Young. La medida es de tal gravedad y el propósito de Downing Street es tan firme, que en el instante mismo en que el proyecto era sometido a la consideración del Parlamento, Alemania despatchaba una comisión de autoridades financieras para entablar nuevas gestiones y buscar solución al problema, que parece llevar encadenadas la ruina y la bancarrota de Alemania de seguir los derroteros por que ahora se encauza. De nuevo Alemania cede, a pesar de las amenazas y las arrogancias con que ha tratado de intimidar a Inglaterra, empezando por lanzar globos sonda con el propósito de entablar relaciones comerciales directas con los Dominios ingleses.

Mediante esta ley, y una vez que esté aprobada, que todo hace suponer que se haya logrado en muy pocos días, el Gobierno inglés hará que los comerciantes que importen artículos alemanes paguen en las Aduanas el 20 por 100 de su valor, suma que los exportadores alemanes podrán cobrar de su Gobierno, si éste quiere pagarles, o perder en caso contrario. Sin el pago de este porcentaje sobre el valor de las mercancías no podrán ser retirados de los almacenes de Aduanas. Con este «impuesto» se creará un fondo para el pago de los intereses de los títulos de la deuda alemana en poder de los inversionistas de nacionalidad inglesa, dondequiera que se encuentren, y de los inversionistas extranjeros que residan habitualmente en Inglaterra.

Por ahora parece algo aventurado pensar que Alemania logre contestar órde-

nadamente a las medidas del Gobierno inglés, en primer término, porque la balanza comercial entre ambos países es altamente favorable a la primera. Escasamente lograría el Gobierno germano más que hurgar en una herida que si no está enconada ya da señales de estarlo. Todo su aparato industrial está en peligro por la escasez de materias primas, y el florecimiento de su industria es absolutamente indispensable a la estabilidad política y económica de Alemania.

Al mismo tiempo cunde la impresión de que la inestabilidad política de Alemania no tiene arreglo y que las potencias extranjeras están ya a no ser tolerantes con Hitler ni un minutito más. Cuál ha de ser el resultado final es difícil de vaticinar. Sólo se puede asegurar, sin temor a incurrir en el más leve desliz, que la situación política — por no decir nada de la situación financiera económica — es absolutamente desesperada. En Nueva York ha causado honda sensación la publicación del primero de tres artículos firmados por «Johannes Steel», seudónimo que oculta la personalidad de un alto funcionario político alemán, en que se asegura que la caída de Hitler es inminente y que no durará ni dos semanas en el Poder. Será sustituido por una dictadura a base de la Reichswehr y los Cascos de Acero y la Policía, con Franz von Papen en la presidencia del Consejo de ministros. Anticipa también la dimisión del mariscal Hindenburg, que cree será sustituido por el hijo primero del ex príncipe heredero de Alemania o por el mismo Hitler; en el primer caso, la Presidencia de la República se cambiaría en Regencia.

De no menor importancia es el recrudecimiento del antagonismo que separa a Goebbels y von Papen. Hace un par de días que el ministro de Propaganda Hitler pronunció un violento discurso en que justificó el «silenciamiento» de von Papen y afirmó que no podía haber fórmula de transacción entre las «gentes

FOOT-BALL

En el campo de la calle de San Carlos

«F. C. Nacional» de Alayor, 3
«Unión Sportiva», 1
(mixto)

Se jugó este partido el pasado domingo, en medio de una temperatura soportable, por haberse empezado a las 5 de la tarde.

No fué un buen partido por haberse alineado sólo una parte de los elementos del primer equipo de la Unión; sin embargo, el Nacional completo, nos dio una demostración de los progresos efectuados en no muy largo período de tiempo, jugando unas dos partes llenas de emoción, pródiga, en jugadas rápidas y brillantes.

Se distinguieron por el Nacional, los dos interiores y el medio derecha, así como el defensa del mismo lado, que dió en todo momento, sensación de seguridad... El partido fué llevado siempre a un buen tren, finalizando la primera parte con el resultado de 1 goal a 0, a favor del Nacional. Este goal fué marcado por el interior derecha Florit, de un chut raso y fuerte, sin que Pujol a pesar de su estirada, pudiera detenerlo.

En la segunda parte, marcaron dos goals más los alayorenses, que lucían jersey azul y blanco; el primero obra del mismo interior derecha Florit, rematando una combinación de toda la línea y el segundo producto de un corner que entró directamente, muy bien tirado por el medio ala derecha.

Pocos minutos antes de finalizar el partido marcó Taltavull, el único goal para su equipo, que fué protestado por estimar que había sido marcado en off-side de dicho jugador.

El equipo local tuvo numerosas ocasiones de marcar, dominando más en conjunto que los alayorenses, pero unas veces por falta de decisión, otras por la mala suerte y también por la efectividad y rapidez de la defensa contraria, no pudieron lograr sus deseos.

Mereció la victoria el Nacional, que cuenta con una rápida y decidida delantera, en la cual sobresalen Florit y Anaya y la sólida pareja de defensas en la que descuella el derecha, jugador de despeje seguro y hábil. El guardameta, bastante bien.

A la Unión Sportiva no la podemos juzgar por este partido, pero hemos de recomendarle que entrene a sus jugadores debidamente, porque de lo contrario, no está lejano el día en que van a ganarle muchos equipos de la Isla, que tienen mucho más amor al deporte y disciplina para practicarlo.

Los equipos se alinearon en la forma siguiente:

«F. C. Nacional». — G. Riudavets; J. Riudavets, Timoner I; Sánchez, Petrus Timoner II; Sintés, Florit, Coll, Anaya y Bulls.

«Unión Sportiva». — Pujol; Morera, Morro; Parés, Anglada, Taltavull; M. Luis Previ, Jordá, Miret y Massot.

HELIOFILO

2-7-934.

CUARTILLAS

EN PAQUETES DE KILO AL PRECIO

DE 190

LAS ENCONTRARA EN LA

TIPOGRAFIA MAHONESA

HOTEL BUSTAMANTE

MAHON

Próximo traslado nuevo local

DESEA USTED ADQUIRIR REVISTAS DE MODAS? Pues no lo haga sin visitar la TIPOGRAFIA MAHONESA

Crónica local y general

Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Menorca

De cinematografía

parte del capitalismo japonés se encontrarán con otros enemigos cuya fuerza todavía no se ha manifestado plenamente, la de los trabajadores de todo el mundo, sin distinción de razas. En las fronteras podría ser todo favorable a los enemigos de la igualdad social; pero dentro de ellas estallarían, posiblemente, la revolución. Lo mismo que los capitalistas se habrían enterado de que el triunfo de Rusia significaría un paso decisivo en el derrumbamiento de todo un sistema económico, podrían los obreros y los campesinos percatarse también de que Rusia no puede ser vencida sin que lo sea al mismo tiempo el proletariado universal. Y esto, que soy el primero tal vez en decir, está ya en la conciencia de todos los pensadores, y pronto lo estará en la de todos los que tienen que defender un capital o el pan de sus hijos mediante un salario.

¡Qué lejos estamos de aquellos tiempos en que las naciones no sólo demostraban indiferencia ante las guerras entabladas lejos de sus fronteras, sino que se regocijaban con las posibles ganancias que habrían de reportar a los neutrales! Se decía: «Agua, sol y guerra en Sebastopol», como los desiderata de los negociantes pacifistas.

Hoy se ha adquirido por todo individuo la convicción de que las guerras en Sebastopol repercuten en América y en Oceanía, en Madrid y en Calcuta. Nunca hubieran podido figurarse nuestros padres que una victoria del Japón sobre Rusia podría provocar en dos continentes la huelga general revolucionaria, y menos que el triunfo de Rusia sobre el imperio del Sol naciente podría llevar a todas las naciones a un fascismo dictatorial y a un regreso a las épocas medievales, en que la libertad habría de quedar nublada, cuando no extinguida.

Esperemos la lucha; pero sepamos que sea cualquiera su resultado, el mundo no parará su marcha. Cándido será quien de un hecho histórico más o menos aislado todo lo espere; pero mucho más lerdó será quien suponga que los intereses particulares de un hombre, o de un grupo de hombres, por enormes que sean, van a parar la rueda de Saturno. Ahora como siempre y conforme a su frase evangélica, «c ego es quien no ve por tela de cedazo».

ANTONIO ZOZAYA

Madrid. (De «El Mercantil Valenciano».)

SEÑORAS:

EL GAS, EL GAS Y EL GAS

¡NO LO DUDEN!

Se impone sobre todas las calefacciones comodidad, limpieza y economía.

Grandes facilidades de pago

Alquiler de instalaciones con hornillos dos fuegos a una pesetas mensual.

Le informarán en las oficinas de la Sociedad Plaza Pablo Iglesias, 19.

Grata noticia
El Presidente del Fomento del Turismo en Menorca nos comunica que en carta recibida hoy del Diputado señor Canet, le notifica que el Consejo de Ministros acordó la desaparición de la «Illa de ses Ratas» y con objeto de dar urgencia a las obras, llegará a ésta uno de estos días el Ingeniero don José Sánchez Guerra.

Delebramos la noticia que beneficiará nuestro puerto y proporcionará más trabajo.

Bienvenidos
Acompañado de su distinguida señora e hijita ha llegado esta mañana procedente de Madrid, el ilustrado Administrador de la Estafeta de Correos del Palacio Presidencial de la República, nuestro estimado amigo don Antonio L'iternas Goll.

En esta pasará unos dos meses de descanso al lado de sus familiares. Les trasmitimos afectuoso saludo de bienvenida, deseándoles grata estancia en esta ciudad.

Fiestas de Fin de Curso en Mercadal

Hemos recibido una invitación acompañada de un programa, para asistir a las fiestas que el próximo domingo día 8, han organizado las Escuelas Nacionales de Mercadal.

En dicho festival que amenizará una banda de música, se recitarán versos y canciones, se realizará una serie de ejercicios gimnásticos finalizando con la representación de una zarzuela que interpretarán alumnos de las escuelas de niños.

No dudamos que dicha fiesta constituirá un gran éxito para los organizadores proporcionando a los niños un día inolvidable y una buena ocasión de mostrar su vocación y cualidades artísticas.

Información militar

Servicio de la Plaza para hoy:
Parada. Regimientos de Infantería número 39 y Artillería de Costa núm. 4.
Guardia Aduana. Regimiento de Artillería de Costa núm. 4.
Jefe de Día. Comandante de Artillería don Alberto García.
Imaginaria. Comandante de Infantería don Antonio Sintés.
Visita Hospital. 1.º Capitán de Infantería.
Vigilancia. Un Oficial por cada cuerpo

Nota comercial

Importación. —El vapor correo ha traído hoy procedente de Barcelona 53 toneladas de carga varia, entre ella azúcar, turró de coco, vinos, harina, plátanos, aceite de oliva, paquetería y otras mercancías.

Números premiados
En el sorteo de la Lotería Nacional celebrado el día 2 de los corrientes, han obtenido premio de 300 pesetas los billetes números 552, 2138, 3907, 4888, 17022, 18645, 25066, 25067 y 25592, que se expendieron en la Administración número 2 de esta localidad, a cargo de don Miguel Alejandro, estanco Arravallu.

—En el mismo sorteo han obtenido igual premio de 300 pesetas los billetes números 2107, 4271 y 4272, despachados en la Administración de Loterías número 1 de la calle Fermín Galán a cargo de don Francisco Pons.

Se dá con SEIS VACAS en

APARCERIA

el HORT D'ES CHURIGUE (Villacarios)

De viaje
Procedentes de Barcelona han llegado esta mañana en el vapor correo 84 pasajeros, entre ellos el Comandante médico Director del Hospital Militar don Manuel Martínez Zúñiga, doña Dolores Tetas, viuda de Catchot, señoras Dolores Terrés Goll y Juanita Codina Bagur, doña Elvira Bejir, don José de Viga, don Hermenegil lo Pastor y señora, señorita J. Ullar, don Juan Lladó y señora y don Enrique Llansó Dalmedo.

Alcaldía de Mahón

CAMI DE CAVALLS

El Excmo. Sr. Comandante Militar de esta plaza, en oficio de ayer dice a esta Alcaldía lo que sigue:

«Debiendo ser utilizado en breve, con motivo de las próximas Escuelas Prácticas, el camino que circunda esta isla, conocido vulgarmente con el nombre de «Camí de Cavalls», se servirá V. S. comunicar a los propietarios o colonos de las fincas o terrenos contiguos a dicho camino, para que a la mayor brevedad, lo dejen expedito y sin ningún obstáculo que imposibilite el paso, y en condiciones de ser reconocido por personal de esta Comandancia Militar, esperando de V. S. se servirá darme conocimiento cuando se halle dicho camino en condiciones de efectuar el reconocimiento».

Lo que se hace público para conocimiento de los interesados y su exacto cumplimiento.

Mahón 4 de julio de 1934.—El Alcalde, Pedro Pons Sitges.

Noticias marítimas

Buques correos

Esta mañana a las seis y cearto ha fondeado el vapor «Jaime II» procedente de Barcelona con el pasaje, valija y carga.

Capitán don José Caldés.
Emprenderá viaje esta tarde para el puerto de su procedencia.
—Mañana debe llegar la moto-nave «Ciudad de Tarragona» procedente de Palma.

Veleros

Ayer tarde a las dos llegó el pailebot «Miguel Murall» procedente de Barcelona con 180 toneladas de cemento.
Patrón don Luis Forés.
—En la misma hora llegó también el moto velero «Carmen Picó» procedente de Barcelona y Ciudadela.
Patrón don Nicolás Cabrizas.
Trae 100 toneladas de carga general, la mayor parte cement.
Despacha ambos buques el agente de aduanas señor Vives Campomar.

Aprendiz cortador

Se necesita. Taller de calzado, Gracia número 69.

TODAS LAS NOVEDADES DE LAS EDITORIALES MAS IMPORTANTES

Las encontrará en la

TIPOGRAFIA MAHONESA

VENTA:

HIJOS DE J. SINTES

Austria ha anunciado que participará en la II Exposición Internacional de Arte Cinematográfico de Venecia con una producción de la Sascha-Film de Viena, dirigida por el célebre Willy Forst: «Mascarada».

Es un film del ambiente vienés anterior a la guerra.

El gran cantante y actor cinematográfico Jean Kiepura, protagonista de «Todo por el amor», toma parte principal en la producción que lleva por título «Paso a la juventud» que va a ser presentada en la temporada de 1934-35.

«El último vals de Chopin» es el título de la reciente realización del gran director Willy Forst, basada en la celebrada producción del famoso compositor.

Con el doble programa «Vuela mis canciones» y «Todo por el amor» inauguró el lunes último el Saló Fantasio de Barcelona, la temporada de representaciones; las dos producciones de mayor éxito en la temporada finida han merecido el honor de ser bisada.

Banco de Menorca

En la Junta General ordinaria de accionistas celebrada el día 14 del corriente, se acordó repartir por los beneficios obtenidos en el ejercicio terminado el 31 marzo último, un dividendo activo equivalente al 5 por 100 del capital en circulación.

El pago queda abierto desde luego en la Caja de estas oficinas y en las Sucursales de Ciudadela y Alayer y se hará efectivo contra entrega del cupón número 21.

Mahón a 15 de junio de 1934.—Por el Banco de Menorca.—El Gerente, Camilo Hernández.

Se construyen y remiendan

toda clase de artes de pesca, como también redes para cazar a precios limitados.

LIBRETAS DE INQUILINATO

LAS ENCONTRARA EN LA

TIPOGRAFIA MAHONESA

MANUALES «GALLACH»

BIBLIOTECA DE CONOCIMIENTOS ENCICLOPÉDICOS

Abarca todas las Ciencias, Artes, Oficios y las aplicaciones prácticas

Redactados por los especialistas españoles más eminentes

Pídalos en la «Tipografía Mahonesa»

Teatro Principal EMPRESA «COLISEUM»

EL LOCAL MAS FRESCO DE MAHON

SABADO 7 DE JULIO DE 1934. A las 9'45

DOMINGO a las 4, 6'45 y 9'45 y LUNES a las 9'45

GRANDIOSO Y EXTRAORDINARIO PROGRAMÁ DOBLE

1.º El film «Columbia» titulado

EL MAYOR AMOR

Un asunto que habla al corazón magistralmente interpretado por ALEXANDER CARR, DICKIE MOORE y BERYL MERCED.

2.º El deseado estreno de la película

ROBINSON MODERNO

colosal creación de DOUGLAS FAIRBANKS secundado por MARIA ALBA. Vean en esta película al DOUGLAS de otros tiempos joven, ardiente, risueño que salta lucha y triunfa.

No pierdan este programa si quieren pasar un rato agradable

HONRRAS A TU PADRE por LIONEL BARRYMORE

CASINO DEL CONSEY

¡¡OTRO EXITO!! PARA EL JUEVES a las 6'30. POPULAR ENTRADA UNICA 0'40

El correo de California

por el popular KEN MAYNARD y su caballo TARZAN.

.... Y OTRO... PARA EL SABADO

A batacazo limpio

por grandes estrellas y el niño prodigio: DICKIE MOORE,

TODOS LOS DOMINGOS: GRAN BAILE por American Orchestra



No es una marca mas

METAL

es garantía de calidad

TIPOGRAFIA MAHONESA

VENTA:

HIJOS DE J. SINTES

SERVICIO TELEGRAFICO

DE LA VOZ DE MENORCA
DE NUESTROS CORRESPONSALESINFORMACION DEL DIA
NOTAS CULMINANTES

El jefe del Gobierno y algunos ministros ha hecho manifestaciones relacionadas con la situación política, el conflicto catalán y el cierre del Parlamento

En la sesión del Congreso se han discutido importantes asuntos, entre ellos una proposición de confianza que ha motivado un vivo debate, pródigo en escándalos y que ha derivado en alusiones y cuestiones personales

Madrid 4 a las 18

LA POLITICA

Una nota oficiosa

Se ha celebrado con el consejo de ministros durante una hora y media.

La nota oficiosa que sobre este consejo se ha facilitado a la prensa enumera los asuntos de trámite que se han tratado y que no ofrecen ningún interés general.

El pase a carabineros

Entre los acuerdos tomados por el consejo de ministros figura una disposición en el sentido de que los oficiales que desde otras armas pasen al instituto de carabineros procedan necesariamente de las academias militares.

Propósitos del Gobierno

El Ministro de Marina señor Rocha confirmó que el Gobierno desistía del proyecto de solicitar poderes especiales por estimar lo ineficaz después de las cosas que ocurrieron desde la presentación de la solicitud. El Gobierno se carga de razón y presentará una proposición de confianza para actuar con la energía que exige la defensa de los intereses del Estado.

En el Parlamento sólo aprobarán los proyectos que no ofrezcan gran oposición. Por esta razón se ha desistido de aprobar las plantillas de marina por haber presentado don Basilio Alvarez numerosos votos particulares:

El jefe del Gobierno

El señor Samper ratificó el propósito de que las Cortes se cierren esta semana. El mismo Parlamento debe acordarlo, pues el Gobierno interpreta la Constitución en sentido restrictivo. Se evita que se discutan las facultades presidenciales.

No cree el señor Samper que se discuta la proposición relativa al aplazamiento del procesamiento de los diputados Lozano y Primo de Rivera, asunto que no urge pues la actuación del Tribunal Supremo siempre resulta lenta.

Dichos diputados no se verán privados de libertad, ni sufrirán perjuicios.

Madrid 4 a las 23-20.

La sesión del Congreso

Varios asuntos

El Presidente señor Alba declara abierta la sesión a las 4 10 de la tarde, representado el Gobierno en el banco azul por el Ministro de Marina señor Rocha y el de Instrucción señor Iranzo.

El señor Ramos Acosta defiende al ex-Ministro don Marcelino Domingo contra las acusaciones del señor Carrascal con motivo de la importación de trigo

Se pasa al orden del día y se aprueban varios dictámenes. Se discute la concesión de un auxilio económico al Ayuntamiento de Sevilla.

El señor Jiménez Fernández defiende un voto particular que es admitido por la Comisión y retirado luego para redactarlo de nuevo.

Se discute el dictamen sobre cultivo del algodón y se admiten un voto particular del señor Mendizábal y una enmienda del señor Trias. Se rechaza otra enmienda y se suspende el debate.

Mediante el quorum se vota un crédito para colonias de vagos y maleantes.

Se aprueba por 263 votos contra 13 el proyecto de coordinación sanitaria. Por 248 contra 23 se aprueba un dictamen favorable a la incorporación de los carteos al Estatuto de clases pasivas.

Se aprueba el dictamen de la Comisión de duplicatorios que propone la suspensión de las actuaciones judiciales contra los diputados Lozano y Primo de Rivera hasta que dejen de ser diputados. Discútese la reposición de funcionarios. La Comisión admite el voto particular del señor Echeguran que es aceptado por la Ceda y los monárquicos. Como los socialistas comienzan la obstrucción, la Comisión retira el dictamen previa la premura del jefe del Gobierno de resolverlo por decreto.

Proposición de confianza

El señor Orozco apoya una proposición de confianza en el Gobierno para que este resuelva el problema catalán y se cierren las Cortes.

El señor Labandera se opone a cerrar las Cortes y pregunta al Gobierno si tiene una razón suprema que lo aconseje.

El causante de la Cámara, dice el señor Samper dificulta el trabajo del Gobierno. Los constantes vaivenes políticos impiden al Gobierno trabajar en sosiego. Durante el verano resolveremos el asunto del cultivo del algodón y la desgravación de vinos.

Se acuerda prorrogar la sesión.

En un pintoresco discurso el comunista Bolívar llama gaudules a los diputados y se opone al cierre del Parlamento.

Calvo Sotelo hace historia del conflicto de la Generalidad, ataca a los catalanes y acusa de debilidad al Gobierno. Alude al Presidente de la República y el Presidente del Congreso le llama al orden, pero Calvo replica que el de la República puede ser discutido por no ser inviolable.

Albiñana llama bandoleros a los catalanes de la Generalidad. Los socialistas llaman ladrón irresponsable al energúmeno Albiñana.

En nombre de los socialistas el señor Prieto niega la confianza al Gobierno y dice que éste hurta al Parlamento el conflicto catalán por no contar con la mayoría y se contenta con un voto de confianza para cerrar las Cortes.

Ingenuamente el señor Samper ha dicho que teme a los vaivenes del Parlamento.

Esto es inexacto, replica Samper. To-

dos los parlamentos del mundo tienen vacaciones. Aquí las reconoce y las fija la Constitución. El Gobierno está fiscalizado por la opinión y la prensa.

—Con multas de cinco mil pesetas, interrumpe el señor Menéndez.

—No queremos salirnos de la órbita jódica, rearguye Samper, pero se mantendrá la sentencia del Tribunal de Garantías anulatoria de la ley de cultivos catalana.

El señor Martínez Arrévalo niega la confianza al Gobierno.

Rectifica el señor Samper y dice que la fórmula para resolver la cuestión catalana se llevará a la Diputación Permanente del Congreso.

El señor Prieto rectifica.

A las once y veinte de la noche continúa la sesión.

Madrid 5 a las 2 40

Texto y notas

La proposición de confianza que se ha discutido pide que al Gobierno se le conceda un voto de confianza para que resuelva el asunto catalán.

Pide también que se den por terminadas las sesiones de las Cortes, ya que el Gobierno ha podido cerrar el Parlamento por decreto.

El señor Samper conferenció separadamente con los señores Gil Robles y Martínez Velasco.

Los mauristas se abstendrán de votar la confianza con el Gobierno.

Continuación y final

La sesión del Congreso ha durado hasta la una de la madrugada.

Se retiró el dictamen sobre reposición de funcionarios.

Por 191 votos contra 82 se aprobó la proposición de confianza con el Gobierno y el cierre de las Cortes hasta el mes de Octubre.

Menudearon los incidentes y agresiones.

Don Indalecio llegó a esgrimir una pistola y amenazó.

Para calmar los ánimos el Presidente señor Alba suspendió la sesión.

Después de ésta se agradieron en los pasillos varios radicales heterodoxos y algunos autonomistas valencianos.

Dos noticias sueltas

Se han repartido los premios de la tercera vuelta aérea a España.

El Tribunal Supremo ha reintegrado al ejército, al capitán don Sanjurjo.

LIBROS Noticias varias

ADOLFO DE SANDOVAL

LA SEÑORITA DE ALTAMIRA

Un poeta aristocrático, joven, rico, elegantísimo, con sus puntas y ribetes de Don Juan Tenorio, forja según su espiritual deseo, altísimo sobre su lodo, a una mujercita buena, pero muy dada a todo lo frívolo; mas causa con ello su desgracia irreparable, porque él mismo, antes de forjar almas ajenas, no se forjó la propia. Tal es el tema de esta novela. No hay más que decir para abrir el apetito de su lectura.

Las páginas (que parecen antobiográficas) donde dos personajes poetas—uno de ellos el protagonista—derraman su criterio estético y arremeten contra ciertas clases de literatos y literatillos, y críticos y criticastros, son admirables.

Toda la espiritualidad del gran poeta romántico que es Adolfo de Sandoval, sale a raudales por los hechos y las palabras de Espinola, el personaje central, y por las ansiedades de Olvido Altamira, después de haber forjado aquél su alma. ¡Cuántos corazones fuertes llorarán al leer esta novela! ¡Qué decir, pues, de las mujeres? ¡Ah, si supieran todos de ese Espinola y esa Olvido obligarían a multiplicar las ediciones!

Publicada en la colección «La Novela Rosa» Un volumen en rústica, 1-50 pesetas. Editorial Juventud, S. A., Provenza 101, Barcelona.

Los Estados Unidos están inundados de vinos franceses de ínfima calidad

(De «El Sol»)

Paris 28.—El mercado norteamericano no está materialmente inundado con vinos franceses de muy baja calidad, según afirma Mr. W. R. Wikerson, director del periódico «Hollywood Reporter» y propietario de algunas tiendas de víveres y del restaurante Vendôme, donde come diariamente lo más florido de la Meca del cinematógrafo. Mr. Wikerson ha venido a Francia para escoger vinos finos de Burdeos por valor de 40.000 dólares.

Según sus manifestaciones, es tan baja la calidad de los vinos franceses, que se venden en los Estados Unidos a precios exorbitantes, que existe el grave peligro para los cosecheros franceses de que sus mejores marcas se vean totalmente desacreditadas. Añade que ha comprado él cantidades importantes de vino que llevaban en las botellas etiquetas que gozan de gran reputación, y cuyo contenido era tan malo, que ha tenido que ser empleado en la cocina y en la repostería.

EN EL JAPON SE HACEN PRUEBAS DE UN SUBMARINO «DE BOLSILLO»

Los diarios ingleses insisten en que a pesar de haber sido desmentido oficialmente por las autoridades japonesas, han creado éstas un nuevo tipo de submarino, llamado «de bolsillo». Según parece, es una verdadera maravilla de la mecánica.

Desplaza tan sólo doce toneladas, y su longitud es de nueve metros. Su propulsión está a cargo de 49 acumuladores de poco más de dos voltios cada uno. La velocidad del minúsculo barco es de tres nudos por hora.

Puede descender a la profundidad de 43 metros y permanecer tres horas sumergido cada vez.

Está armado de un solo torpedo y una sola ametralladora, y la tripulación se compone de cuatro hombres solamente.

Ese nuevo tipo de submarino se destina a la defensa de las costas y a los ataques por sorpresa.

Gracias a sus pequeñas dimensiones puede quedar embarcado en un acorazado y ser lanzado en momento oportuno para combatir al enemigo.

En atención al buen resultado de las experiencias, es muy posible que la marina de guerra japonesa mande construir una serie de tales unidades de combate.

NUEVE OBREROS MUERTOS

Zamora, 1.—Llegan noticias de que en las obras de los Saltos del Duero, en el pueblo de Muelas del Pau, se ha producido esta noche una catástrofe que ha costado la vida a varios obreros.

Parece que se abrió el cierre de una de las tuberías que atraviesan la presa, de noventa metros de altura, precipitándose las aguas con tan inusitada violencia, que arrastraron a los obreros.

Hasta ahora se sabe que perecieron nueve, no pudiendo precisarse si los muertos son más por ignorarse en este momento cuántos eran los que componían el turno nocturno.

También se ha comprobado que logra ron salvarse cuatro.

De haberse producido la catástrofe durante los trabajos de día, hubiera sido mucho mayor el número de víctimas.

El gobernador y las demás autoridades han marchado al lugar del suceso.

REGLAMENTO DE CIRCULACION E INTERURBANA

Quinta edición con las modificaciones introducidas hasta 31 de agosto de 1931 en venta en la «Tipografía Mahonesa»

Tipografía Mahonesa.—Mahón

690

HARRIET BEECHER

LA CABAÑA DEL TIO TOM

687

ría la hora de las venganzas, y que algún día su propia mano castigaría en su opresor todos los actos de crueldad que había presenciado o sufrido ella misma. Cierta noche, cuando todos dormían en el albergue de Tom, se despertó éste de repente, y divisó el rostro de Cassy en el agujero que servía de ventana. Puso ella el dedo en la boca en señal de imponer silencio, y le dijo que saliera.

Tom obedeció. Serían entre la una y las dos de la madrugada; la luna despedía a torrentes su serena luz, y Tom pudo distinguir en los ojos negros de Cassy una expresión salvaje que jamás había observado, muy diferente de la desesperación que expresaban de ordinario.

—Venga usted, padre Tom—le dijo cogiéndole el brazo con su mano delicada y atrayéndole con una fuerza irresistible;—venga usted, tengo que darle una noticia.

—¿Qué hay, miss Cassy?—pregunto Tom con ansiedad.

—Tom, ¿no querría usted obtener su libertad?

—La obtendré cuando Dios lo disponga.

—Sí, pero podría usted obtenerla esta noche—dijo Cassy enérgicamente.—Sígale usted.

Tom vaciló.

—Venga usted—prosiguió en voz baja fijando en él sus ojos negros.—Sígale usted. Quierme profundamente; he echado en su aguardiente una cosa que le impedirá despertarse pronto. Quisiera haber tenido más para no haber llamado a us-

soberbias! ¡Cuánto aborrezco esos cánticos metodistas! Hola, viejo negro—exclamó cayendo de improviso sobre Tom con el látigo levantado;—yo te enseñaré a cantar aquí tus letanias cuando debieras estar durmiendo. Cierra tu boca, villano, y entráte al instante.

—Sí, señor—respondió Tom con una sumisión gozosa.

La dicha evidencia de que gozaba Tom exasperó a Legree; así es, que varias veces le cruzó con el látigo las espaldas y los hombros.

—¡Toma, perro, para que continúes tan alegre! Más aquellos golpes cayeron sólo sobre el cuerpo y no sobre el corazón, como otras veces. Tom permaneció sumiso; pero, sin embargo, no podía ocultarse a Legree que había perdido toda su autoidad respecto a su esclavo.

Cuando Tom desapareció en la cabaña y su amo continuó la requisa, atravesó por la mente de Legree una de esas luces vivas, uno de esos rayos que despiden algunas veces la conciencia en un alma perversa y tenebrosa. Conoció que Dios se cojocababa entre él y su víctima, y no obstante de conocerlo, blasfemó de Dios. Aquel hombre dócil y humilde quien no desconcertaban ni los golpes ni las injurias, ni las amenazas despertó en el alma de su perseguidor una voz que decía como la de los demonios cojurados por Jesús: «¿Qué hay de común entre nosotros, Jesús de Naret? ¡Hoy venido para atormentarnos antes de tiempo?»

Quiere ser Artista Cinematográfico

y crearse un porvenir. La primera casa preparatoria del ramo puede proporcionarle la ocasión de conseguir sus deseos. Escriba S. E. P. A. C Plaza Cataluña, 3 Barcelona y recibirá instrucciones gratis

